

瀛環志略

二

卷五

理	坤
數冊	號冊
一	二
4	四
學 校	縣 中 滋 質

號

290
55
Vol 2

校立
印中
香根
公

南
洋
各
島
圖

南洋各島圖



皇圖

庫第

林

中

第

編

題

未始稱許故關內其
 西華人前既不同今
 聞其義所既與谷與
 呂宋以南各島嶼

中國之東新大武出
 泰西人辨島大新嶺
 其以東直并西墨休



南洋各島

坤輿四大土皆周迴數萬里惟中國之南洋萬島環列星羅棋
 布或斷或續大者數千里小者數百里或數十里野番生聚其
 間榛狁相仍自為部落其種人統名巫來由一作無又有稱為
 繞阿即爪武吃者一作西漢時諸番始通貢獻唐以後市舶廢

集於粵東明初遣太監鄭和等航海招致之來者益衆迨中葉
 以後歐羅巴諸國東來據各島口岸建立埔頭流通百貨於是
 諸島之物產充溢中華而閩廣之民造舟涉海趨之如鶩或竟
 有買田娶婦留而不歸者如呂宋噶羅巴諸島閩廣流寓殆不
 下數十萬人則南洋者亦七鯨珠崖之餘壤而歐羅巴之東道

主也。

按南洋各島。泰西人所繪圖。最為審細。而其說不甚詳。譯寫地名。亦多舛異。歷考諸家雜說。各有短長。陳倫炯海國聞見錄。得其大致。而方向界址。大半迷誤。其所云水程更數。亦多舛錯。如德力至麻刺甲。僅二三百里。而陳錄云。廈門至息力。一百八十更。至麻刺甲。二百六十更。大誤。王大

海海島逸志言。噶羅巴事最詳。彼僑寓其地者。十餘年。躬所履覽。自不誣也。其餘半涉影響。惟謝清高海錄。於暹羅諸屬

國。暨婆羅洲。蘇門答臘。兩大島。縷悉言之。確鑿可據。蓋曾游

覽其地者。其餘各島。則有乖有合。此外史籍官書。半由採輯。

僅可志其沿革。不能據為典要。今就泰西人原圖。博採諸家

之說。又詢之泰西人。及廈門曾歷南洋之老舵師。參互考訂。約略言之。不能保其必無舛午也。

呂宋在臺灣鳳山縣沙馬崎之東南。由廈門往。水程七十二更。北面高山一帶。望若鋸齒。俗名牽牛坑。即呂宋之北境也。地形

似魚振尾。南北約二千餘里。西界濱海一帶。多腴壤。迤東山嶺

錯雜。林莽深阻。有火峯。時時地震。山內野番。黑面拳毛。結茅寮

衣樹皮。與臺灣內山生番相似。地本巫來由番國。前明隆慶年

間。歐羅巴之西班牙國。遣其臣味牙蘭。駕巨艦東來。行抵呂宋

見其土廣而腴。潛謀襲奪。萬歷年間。以數巨艦載兵。偽為貨

船。餽番王黃金。請地如牛皮。大陳貨物。王許之。因翦牛皮相續

為四圍求地稱是月納稅銀。番王已許之。不復校。遂築城立營。猝以炮火攻呂宋。殺番王滅其國。西班牙鎮以大酋。漸徙國人實其地。其國負東向西。有內中外三湖。各廣三百餘里。西人建城於外湖西海之濱。名曰龜豆。又於城之左角曰庚逸。曩者作炮臺以控扼之。建城之地。名馬尼刺。一作蠻人稱為小呂宋。而以西班牙本國為大呂宋云。或謂西班牙本名呂宋。故以馬尼刺為小呂宋。殊不知西班牙之據此島。在萬曆年間。而洪武七年入貢。其國即名呂宋。馬尼刺帆本係客僱主名。反謂主借客名。蓋亦未考其緣起耳。

檣輳集。百貨流通。埔頭之盛。甲於諸洋。土肥濕宜。稻產米最多。又產白糖。棉花。麻。煙草。加非可子。加非似扁豆。青黑色。炒而用以代茶。或沃糖。酥飲之。可子亦果。煮之。味苦。香似茶。西洋人名。即藥料中訶子。西洋人亦以代茶。金珠。玳瑁。冰片。燕窩。海

參。烏木。紅木。○呂宋迤南大小十餘島。閩人稱之曰利仔友。曰甘馬力。曰班愛。曰惡黨。曰宿霧。曰貓霧烟。曰網巾礁腦。一作蛟。又名澗。仔低。泰西人稱之曰撒馬。曰馬隣得。曰把拉灣。曰泥鄂巴。曰尼末巴地。曰西武。曰馬迨。曰邦閉。曰多羅來地。曰民答那峇。皆巫來由土番族類。天時與呂宋相倣。中國商船由呂宋分往貿易。所產鹿甕。牛皮筋脯。蘇木。烏木。降香。速香。黃蠟。燕窩。海參之類。島番愚蠢無蓄積。須中國布帛以蔽形。大半歸西班牙管轄。

海國聞見錄云。呂宋下接利仔友。水程十二更。至甘馬力。二十一更。至班愛。十更。至惡黨。二十三更。至宿霧。二十四更。至網巾礁腦。五十八更。其圖附於四海總圖。以意為之。殊不足

據泰西人所繪圖。呂宋迤南大小凡十餘島。而其地名與聞見錄全不同。蓋以聞音譯番語已多恍惚。而以漢字書番語。尤言人人殊。且歐羅巴人多隨意命名。不盡係各島本名。今就各島地名詳譯之。甘馬力似即馬隣得。班愛似即把拉灣。惡黨似即泥鄂巴。宿霧似即西武。貓務煙似即馬逆。最南一島較大。海國聞見錄稱為網中礁腦。似即歐人所云民答那。我海島逸志稱為澗仔低者。究亦未知其是否也。

邵星巖大薄海番域錄云。明洪武七年。呂宋同瑣里諸國貢方物。天正四年萬歷四年助討逋賊有功。尋入貢。取道福建。先是華人販呂宋既夥。留居澗內。名歷冬。積至數萬人。慶長七年萬歷三十年有

妄男子張巖稱呂宋機易山生金豆。時礦務方殷。詔遣漳州

郡丞王時和偕巖往勘。是時呂宋已為西班牙所據。原文誤為佛郎

西今更守土者乃西酋。時和至。酋陣兵。問山各有主。何得越

採。且金豆生何樹。時和不能答。酋自是疑華人。以兵圍而坑

之。死者二萬餘。僅餘三百人。華船遂絕迹。臺官奏劾。巖坐誅。

時和悖死。慶長十年三十三年遣商船諭呂宋無生事。西酋亦悔前事。

復厚遇華人。估帆稍稍復集。其後留者復成聚云。又海國聞

見錄云。呂宋原係土番。今為是班牙。即西據轄。漢人娶本地

土番婦者。必入其教。土番善為蠱。母傳女而不傳子。如牛皮

火腿咒法縮小如沙。令人食而脹斃。又有蝦蟆魚蠱之類。彼

能咒解。從口躍出。晨鳴鐘為日。方許開市。午鳴鐘為夜。闔市寂閉。不敢往來。昏鳴鐘為日。燈燭輝煌如晝。夜半鳴鐘為夜。以閉市肆。晝夜各以三時辰為日為夜。日方午而禁夜亦異俗也。又黃毅軒可呂宋紀畧云。呂宋為干絲蚘。一作干絲

蚘在海西北隅。地多產金銀。產於南北亞墨利加墨西哥。此

國也。與和蘭即荷勃蘭西即佛紅毛即英相鼎峙。俗呼為宋仔。

又曰實班牛。即西班人之狀貌類中華。帽高角。衣狹袖。飲食

器用畧同於和蘭。閩廣所用銀餅。肖其國王之貌而鑄者也。

閩海之東南數千里。即呂宋在焉。東界萬瀾瀾仔低大海。西

界閩廣大海。南界蘇祿大海。北界萬水朝宗大海。計其地三

千里有奇。南北東西相去各千餘里。此不甚確。其地南北長而東西狹。土番

戶口不下數十萬餘。金珠玳瑁冰片燕窩海參烏紅木魚鹽

之利。甲於海外。前明時。干絲蚘據其國。設巴禮院。即洋行禮

拜之教。巴禮者。番僧也。洋教以瀛水為令。不祀先祖。所奉之

神惟教祖而已。瀛水者。以巴禮王即洋之尸。煎為脂膏。將奉

教之時。令人自誓。其身為教祖所出。巴禮將脂水滴其頭。故

曰瀛水。娶妻謂之牽手。親迎之日。教父即教以鍊環男女之

頸。每七日。至院乞巴禮改罪。日看彌卅。有女尼院。專司財賄。

以供國用。其院封鎖甚嚴。男子絕跡。日用所需之物。壁上用

轉斗傳進。女子有欲進院修行者。悉入焉。余按呂宋一島。在

閩海東南距臺灣不遠地形風土俱相似臺灣頃為荷蘭所據鄭氏奪還遂歸版籍呂宋稍遠西班牙以詭謀取之倚為外府者數百年矣陳黃兩書所記大半皆洋教規乃西班牙本國之俗其以一晝夜為兩晝夜相傳為防變而起惟種蠱之說泰西向無此事當是土番舊俗耳地近閩疆漳泉兩郡之民流寓其地者不下數萬其例內地客民每年輸丁票銀五六兩方許居住當臺灣未開之前呂宋之米時時接濟閩中近廈門通商呂宋之米復至較之珍竒玩好其為利益也大矣不下數萬其例內地客民每年輸丁票銀五六兩方許居住當臺灣未開之前呂宋之米時時接濟閩中近廈門通商呂宋之米復至較之珍竒玩好其為利益也大矣近年諸番來粵東者多聚於馬尼刺米利堅佛郎西遣會來

通市其船皆會集於此蓋其地為七洲洋之東岨轉舵北行即入長沙頭門而抵粵東諸番倚為東道之逆旅薪水糗糧皆取辦於此故近來小呂宋之繁盛為南洋諸島之最

又黃毅軒呂宋紀畧云乾隆年間西北海之英黎即英吉利猝造

用板船十餘直溯呂宋欲踞其地化人巴禮納幣請解英黎

乃返余按化人巴禮即洋教之師泰西人皆奉洋教每用其

人以解紛然英人之遽肯收兵亦非信巴禮之說也西班牙

之有呂宋已二三百年不特市舶流通資為外府而國勢之

所託儼然東西兩境若為英人所奪則干絲臘亡其半矣彼

即中衰究係西洋大國命脈所關勢且背城借一英國雖強

豈遽能滅此朝食。割土於重譯之外。延敵於門閭之間。非計也。故呂宋之不可奪。英人亦明知之。特脇之以威力。待其哀請而罷兵。使之畏我德。我不敢抗我顏。行然後我之市舶東來。即以彼土為東道之主。而彼不敢斬嚙羅巴之已奪而復還。亦同此意。皆情勢之顯然可見者。

由呂宋正南視之。有大島踞於己方。曰西里百。一作失勒密士。又作細利窪。

島分四支。如人臂股。汶港尤為奧曲。北一支曰馬拿多。一作茫拿陀。

東向兩支曰多羅曰摩尼。南向一支曰馬加撒。一作茫佳風。又作望加錫。又作

茫加。荷蘭於南北兩支各立埔頭。建砲臺。戍以兵。馬加撒土番

在巫來由中別一種類。稱曰燕吉。或作武剛。猛好武技。擊最精。

男女自童時即習之。一人持短刀。可敵數十人。每揚帆海上。海賊望而引避。聞其名無不辟易者。其種人散布諸島國。人皆重之。獲利則歸。養其親。舊本嚙羅巴屬國。魁處馬甲撒山中。自稱管啞。如瓜亞之稱。巡攔不受荷蘭約束。與盟約為兄弟而已。又一種番名武敦。剛猛類武吃氏。居於馬甲撒之南諸島。物產與呂宋畧同。幼布海參最良。

按燕吉在島番中別一種類。泰西人稱為南海之傑。其人武勇。且知孝養。得此輩數萬。可以固圉。可以創霸。而惜其僻處荒島。無奇傑以為之倡也。果有其人。泰西諸國。何遽能得志於南洋耶。

呂宋群島之西南。婆羅洲之東北。有小國曰蘇祿。接連三島。島俱渺小。而戶口頗繁。本巫來由番族。悍勇善鬪。民多習為海盜。西班牙既據呂宋。欲以蘇祿為屬國。蘇祿不從。西人以兵攻之。反為所敗。其海產明珠玳瑁。山產蘇木。荳蔻。降香。藤條。又產鸚鵡。戶口繁多。地磽瘠。食不足。糴於別島。廈門商船。時由呂宋往貿易。由厦至蘇祿。水程一百一十更。海國聞見錄謂蘇祿與吉里問。文萊共一土。係屬錯誤。今更正之。

薄海番域錄云。蘇祿分東西峒。有三王。明永樂十五年。東王巴都葛巴。以答刺。西王麻哈刺。吒葛刺。麻丁。峒王巴都葛巴。刺卜。並率其屬三百餘人。來貢方物。各給印誥。封為王。東王

歸次德州。卒。命葬以王禮。令其子都麻舍還國。留次妃葛本窟。次子安都祿等守墓。歲支米七十五石。天正萬曆中。載其五世孫安守孫奏復之。我朝雍正六年。尊保十三年遣使至閩。貢方物。求內附。以其險遠。未之許也。余按蘇祿南洋小國。獨喁喁慕義。累世朝宗。當西班牙荷蘭虎視南洋。諸番國咸遭吞噬。蘇祿以拳石小島。奮力拒戰。數百年來。安然自保。殆番族之能自強者哉。

由呂宋西南視之。有大島居於午位。曰婆羅洲。一作淳泥。又其

島周迴數千里。大山亘其中。曰息力。由東北而西南。山之西畔。

極北曰文萊。一作文來。極南曰吉里問。一作吉里門。又作吉山。之東

文來。極南曰吉里問。一作吉里門。又作吉山。之東

畔極南曰馬神一作馬辰與吉里間接壤馬神之北曰新當再北曰

卸教再北曰戴燕再北曰萬喇一作萬瀾又作萬郎又稱萬老高再北曰崑甸

再北曰巴薩極北曰古達由古達逾山而西北即文萊界矣自

古達至新當舊皆馬神所屬故諸書統稱馬神而諸部之名不

著山之西廣莫荒涼其海濤濤壯猛多礁石舟楫不能近岸故

土番南惟吉里間北惟文萊餘皆人迹不到之穢墟即兩國亦

貧甚多駛船海中為盜山之東物產憤盈海道通利又產黃金

銓石攻礦之工所萃故下戶殷盛部落較多諸番皆巫來由種

類沿溪築屋為居身不離刀精於標鎗見血即斃性喜銅鈺器

皿皆用銅上衣曰沙郎下衣曰水幔貧者以布富者用中國雜

色絲綢裂條縫集為文采俗從回教七日禮拜不食猪肉巫來由皆

從回教回教興於小西洋之亞刺伯故傳染於南洋山中別有獠人性兇頑喜殺然不敢

出山肆擾諸部舊多噶羅巴屬國荷蘭船初到此洲入馬神內

港欲據其地番畏炮火避入深山以毒草漬水上流荷蘭受毒

狼狽去後卒於海濱立埔頭四曰八三即巴薩曰本田即崑甸曰萬

郎即萬喇曰馬生即馬神繁盛遠邈噶羅巴又海盜時時鈔掠貿易

益微息力大山金礦極王別有銓山產銓石銓石即金剛石俗

名金剛鑽有五色金黑紅者為貴歐羅巴人以為至寶大如碁

子者值數萬金細碎者釘磁之工用之近年粵之嘉應州人入

內山開礦屯聚日多遂成土著初娶獠女為婦巫來由女不生齒

漸繁。乃自相婚配。近已逾數萬人。擇長老為公司理事。謂之客長。或一年或二年更易。丁口稅銀。由客長輸荷蘭。洋船登頭金。船稅也。亦荷蘭征收。番酋聽荷蘭給發。不敢私征。每歲廣潮二府。

有數船入港貿易。獲利甚厚。諸國土產。金與銓石之外。鉛錫水片。豆蔻胡椒。海參燕窩。玳瑁翠羽。烏木檀香。藤條。由廈門往文萊。取道呂宋。往吉里問馬神者。取道七洲洋。由茶盤轉而東向。

薄海番域錄云。婆羅一名文萊。負山面海。俗素食念佛。禁食

猪肉。犯者論死。有東西二王。應永十三年。永樂四年。各遣使來朝。相傳國

王。閩人隨鄭和往。因留鎮焉。王府旁有漢字碑。番人嫁娶。請

王金印印背。印篆文獸形云。是永樂間賜。王髡髮裹金繡巾。

腰插雙劍。步行。親屬稱班奇蘭。嚴重亞於王。國有木石二城。

因長腰莫築岬禦潮。拆石城以為塘。止存木城云。又云吉里

地即吉里問滿山皆旃檀。至伐為薪。田肥宜穀。氣候苦熱。午必

俛首向水坐。差可避瘴。男女斷髮短衫。俗以立為尊。不知年

歲。無文字。以石片記事。滿千石則總於繩為一結。訟者兩造

各牽羊。曲者沒之。蓋猶有結繩束矢之風焉。又明史。淳泥於

古無考。此淳泥當是馬神。宋太宗時。始通中國。洪武三年。遣使自泉

州往。閱半年始抵其國。時其國為蘇祿所侵。頗衰耗。又素屬

閩婆。即噶羅巴。閩婆人間之。其王意頗中阻。使者諭以閩婆久臣

服中國。爾畏閩婆。反不畏中國耶。乃遣使奉表進貢。洪武八年。

年命其國山川附祭福建山川之次永樂三年入貢封為國

王賜印勅其王率妃及子女弟妹陪臣泛海來朝十月王卒

於館舍帝哀悼賜祭葬諡曰恭順其子襲封定為三年一貢

又乞封其國之後山即息力大山勅封為常甯鎮國之山御製碑

文勒其上洪熙後貢使漸稀云又謝清高海錄云古達息力

大山西北一國也王居埔頭有荷蘭人鎮守由埔頭買小舟

沿西北海順風約一日到山狗王地名為粵人貿易耕種之所

由此登陸東南行一日到三畫又名打喇鹿其山多金內山

有名喇喇者有名息邦者又有烏落新泥黎各名皆產金而

息邦所產為佳巴薩在古達南沿海順風約日餘可到地不

產金華人居此者惟事耕種所轄松柏港產沙藤極佳亦有

荷蘭人鎮守崑甸有巴薩南沿海順風約日餘可到海口有

荷蘭人鎮守買小舟入內港行五里許分為南北二河國王

都其中由北河東北行約一日至萬喇港口萬喇水自東南

來會之又行一日至東萬力其東北數十里為沙喇蠻皆華

人淘金之所萬喇在崑甸東山中由崑甸北河入萬喇港口

舟行八九日可至山多鑽石亦有荷蘭人鎮守戴燕在崑甸

南由崑甸南河溯流而上約七八日至雙文肚即戴燕境又

行數日至國都大明末粵人吳元盛刺殺番酋國人奉以為

主元盛死子幼妻襲其位至今猶存却教在戴燕南由戴燕

逆流而上。約七八日可至。新當在卸教南。由內河行。約五六
 日程。馬神在極南。由崑甸沿海順風行。五六日可至。疆域較
 大。產鑽石。金。藤席。香木。豆蔻。海參。佳紋席。猩猩。有荷蘭人鎮
 守。蔣里悶即吉里問在馬神西。順風約二日可到。疆域稍狹。土產
 與隣國同。文萊即文萊在極北界。幅員甚長。中多亂山。絕無居
 人。土番亦無來由種類。喜中國布帛。土產燕窩。冰片。沙藤。胡
 椒。云云。余按婆羅洲為南洋第一。大島。西洋人稱為蜡尼阿。
 即泔泥之轉音。天智二年唐高宗總章二年入貢。謂之婆羅國。宋太宗
 太平興國年間入貢。謂之泔泥國。明初入貢。又分吉里地悶
 文萊。泔泥等國。蓋泔泥為此島總名。宋明之稱泔泥者乃馬

神疆域較大力。能駕諸部之上。故以全島之名為國名。猶大
 亞齊之獨稱蘇門答臘耳。陳資齊海國聞見錄。謂息力大山
 踞其中。外吉里問。文萊。朱葛焦喇。馬神。蘇祿。五國環而居之。
 今考蘇祿在馬神東北。乃海中三小島。與此土不連。朱葛焦
 喇。別書不見其名。惟王柳谷海島逸志云。荷蘭所推甲必丹。
 見噶羅巴說有大雷珍蘭武直迷朱葛焦諸稱呼。似陳錄所云。誤
 以官名為國名矣。又陳錄謂吉里問在文萊之北。與諸書皆
 不合。自是舛誤。海鳥逸志云。由噶羅巴往馬神。道經吉里門。
南往馬神而路經吉里門。其在馬神之西可知。謝清高海錄。紀此洲最詳。惟歷數諸
 國。俱云某國在某國東南。揆之西洋圖。地形方向尚有舛誤。

今據圖稍更正之。荷蘭人於南洋各島。遍設埔頭。諸番皆奉命惟謹。馬神獨能毒流退師。可云錚佼。然卒為西人所制。番族固無遠謀也。息力大山。夙稱金穴。近年粵東流寓。幾於成邑。成都倘有虬髯其人者。剗定而墾拓之。亦海外之一奇歟。由廈門趨七洲洋。用未針指西南。過昆侖越茶盤。歷水程二百八十更而抵噶羅巴。或作噶刺巴。又稱咬囉。噶羅巴者。南洋大島。西界與蘇門答臘隔一海港。峽口曰巽他。峽兩岸即為泰西諸國。東來必用之路。其國東西橫亘約千餘里。背負南海。以火 嶺山為屏障。左曰萬丹。即古開婆地。右曰井裏汶。其北兩山夾峙如巷。曰狹內。狹南諸嶼羅列。有王與夾板嶼。鼎馬嶼。白嶼。草嶼等

名。謂之嶼城。歷嶼城而抵其國。門戶重疊。形勢甚壯。舊本繞阿番部。或稱瓜亞。又作瓜鴨。又作耀亞。皆繞阿之轉音。乃巫來由別種。元史稱撾哇。明史稱瓜哇。哇即亞之轉音。撾瓜又瓜之轉音也。其王稱巡欄。居於山中。地名覽內。各部之渠稱史丹。王官有雙柄伽頭山。海美色。葛內外淡板公。杯突公。勃壠諸名目。史丹官屬。有把智淡板公。把低等名。自古為南洋名國。附近諸番島半歸統轄。前明中葉。荷蘭兵船避風入巴地。見其土地雄闊。可建城地。乃入萬丹。餌以卑辭厚幣。借海岸片土修船。又以設立木柵。蔽內外為請。繞阿貪利從之。遂襲破萬丹。并取巴地。繞阿震懼不敢爭。荷蘭與盟約。每歲納租銀。其沿海一帶之地。并歸荷蘭統轄。巴王由是為荷蘭所制。惟命是從。王死。王子非荷

蘭命不得立。除授官職。亦聽命於荷蘭。荷蘭鎮以大酋於海口。建城邑。設市廛。街衢方廣。貨物充牣。閩廣之海船大小。西洋之夾板。每歲往來以千百計。遂為南洋第一都會。其地當赤道之南。炎熱異常。隆冬如內地之初夏。花木四時相續。春雨秋旱。歲止一收。而土田肥沃。米價極賤。閩廣之民流寓其地者以數萬計。荷蘭擇其賢能者為甲必丹。歐羅巴官名。如中國州縣之類。專理華人詞訟。近年因華人把持行市。禁新到唐人不准留住。諸洋番稱中國人為唐人。猶西北

諸部之其部落井裏汶之東南為北膠浪。北膠浪之東北有大埔頭。曰三寶壠。商船萃集之地。富盛。又亞巴城。再東為竭力石。又極東臨海為士里莫。東北臨海為外南旺。巴城以西之萬丹。

古稱閩婆國。荷蘭據其濱海之地。立埔頭。繁盛。亞於三寶壠。巴地所產者。米穀。白糖。加非。燕窩。近年學種閩茶。味頗不惡。但不甚多。附近諸番島。以噶羅巴為總匯之地。貨物畢萃於斯。

天下郡國利病書云。瓜哇國。即噶羅巴古訶陵也。一曰閩婆。又名

莆家龍。在真臘之南海中洲上。其屬國有蘇吉丹。打板。打網。

底等國。即史丹浞板公把低之訛誤。以官名為國名。有文字。知星歷。宋元嘉九年。

始通中國。後絕。至唐貞觀二十一年。與墮和羅墮婆登皆遣

使入貢。天寶中。自閩婆遷於婆露伽斯城。宋淳化五年入貢。

元時始稱瓜哇。世祖大舉兵征之。不克。後命將史弼破其國。

擒酋長以歸。尋放還。明洪武二年遣行人吳用錫以璽書。隨

入貢封其王昔里八達刺為國王。三佛齊即舊港見後其屬國也。

八年二月天授元年令三佛齊瓜哇山川之神附祭於廣東山川之次。

後分為東西二國。永樂年間並遣使朝貢。東王尋為西王所

滅。天順四年復入貢。自是不可考云云。按噶羅巴為南洋大

國。劉宋時即通中土。西包三佛齊。東括數十番部。筐篚迭貢。

儼然海外雄藩。乃一旦為荷蘭所結。門庭戶牖悉滋他族。奄

然跽伏。幾於陳蔡不羨。彼西人炮火之威。抵禦固非易易。然

馬辰以毒流獲全。蘇祿以血戰自保。而噶羅巴乃獨以貪餌

釀禍。繞阿素點竟智出兩部下乎。荷蘭據巴國海口。年月不

可考。大約在明之中葉。自是粵海無瓜哇片帆矣。鯨鯢既已

橫絕。鯨鯢無效。順之路可哀也。夫

海島逸志云。噶刺巴海中澤國。由廈門往。水程二百八十更。

四季皆如夏候。炎風暴厲。觸之生疾。河水甘涼。浴之卻病。米

價平賤。人民富庶。貨物皆各處屬國輻輳。以赴貿易者。非巴

中所產也。地本瓜亞之國。和蘭即荷所居邊海之地。十不得

一。瓜亞之人。數百倍於和蘭。俗尚質樸。人愚蠢。性柔怯。畏懼

和蘭。聞其名則合掌。主僕之分最嚴。見主人必屈膝合掌。名

曰占巴。春雨後田水平滿。拋種於田。不煩耘鋤。自然暢茂。米

價極賤。其米粒長而煥。內地不及也。家計生產。皆婦人主之。

生女為貴。贅壻於室。生男則出贅於人。室如亭。四面開窗。無

椅榻席地而坐。地皆鋪席。施帷幄。男女盤膝雜坐。見客以握手為禮。俗重檳榔。客至則捧以為敬。食不設箸。以手掬之。啖牛肉。不食猪犬。女子不施脂粉。不簪花。衣無領。裙而不袴。男子則衣有領。鬢簪花。身有袴。百花四季不凋。百果相續不絕。味皆美於閩廣。蔬菜價倍於雞鶩。綠米價賤。人不肯竭力灌園也。巴國以風為鬼。以水為藥。凡感冒風熱。浴於河則愈。產婦及小兒出痘。皆浴於河。雖盛暑不敢露體。扇風臥必密室。施帷幙。少冒風則病立作。所以窓戶皆用玻璃。取不透風而光亮也。以上皆言自明初迄今四百餘載。閩廣之人留寓者生齒日繁。富商大賈獲利無窮。因納賄和蘭。求其推舉為甲

必丹。華人角口鬪毆皆質之甲必丹。長揖不跪。自稱晚生。是非曲直無不立斷。至犯大罪拜嫁娶生死皆申報和蘭。水旱來往皆給與文憑。使不得濫相出入。人命惟重。見證見證必斬雞發誓。方敢花押定案。所以殺人往往無償。無敢作見證故也。巴城地勢平坦。人居稠密。出覽光城市也皆為園地。而和蘭園林相接。聯絡數十里。其中樓閣亭臺橋梁花榭。曲盡精巧。每七日一禮拜。於巴刻入寺。講經念咒。拱聽者或低首垂淚。似能感發人心也者。約半時許散去。是日不理事。入園林遊賞。盡一日之歡云。此言荷蘭制度風俗○三寶壠一作三巴郎巴國所屬之區。百貨所聚。賈帆湊集。甲於東南諸洲。北膠浪幣森。其左

右翼也。嘑咄呼其倉廩也。堤埒二胞。縵其門戶也。所轄上下數百里。土田肥沃。人民殷富。為諸邦之冠。天氣清涼。人少疾病。遠勝巴國。米價尤賤。市無饑者。風俗質樸。道不拾遺。夜不閉戶。和蘭有官駐守。職名鵝蠻律。又有杯突大寫財副新境。喇哩等屬。分司各事。凡推華人為甲必丹。必申詳其祖家。巴中甲必丹。權分而利不專。三寶壠甲必丹。則利權獨擅。煮海為鹽。大田為租。皆甲必丹有也。故得膺其職者。則富逾百萬矣。禮拜寺有高樓。鐘聲四達。丑未之初。為一點鐘。至十二點而止。未正丑正。為二點鐘。則家家閉戶而卧。路無行人。是一日如兩日。一世如兩世矣。此与呂宋同俗。或泰西本有此俗也。 ○北膠浪巴國

東南之區。面山背海。列屋而居。南北限以柵。華人萃處其中。俗呼為八芝蘭。番言街衢。厦屋連延。危樓高聳。西向者為甲必丹第。有園數畝。樹木亭沼。幽雅特絕。迤北有澤海真人祠。柵門外為泊面。番言稅館。徵往來之稅。隨河而北。約半里為外泊面。稽查偷漏。又四五里。達於海口。舟楫往來。必具香楮拜禱。浪中有和蘭官杯突。駐守有城。有兵。城與八芝蘭隔一河。城之南園林深邃。傑閣巍峩者。杯突居焉。浪中為巴國山僻之地。景色天然。不假修飾。夕陽在山。漁歌互答。有似楚江音節。河水不深不淺。菱芡縱橫。彷彿蘇杭景象。俯仰之間。皆足以遊目騁懷者也。○萬丹古稱蘭婆國。在巴國之西。而亞所居地方

寬廣土田肥沃貨物繁多。人皆富裕。所產佳紋席。幼席。為南洋最。和蘭據海邊。招集諸夷。往來交易。納其租稅。史丹_{瓜亞之主}處於山中。居第極壯麗。第外築一小城。和蘭官十二人。兵百人居之。名曰護衛史丹。實鈐禁之。史丹歿。其子非和蘭命。不得立也。瓜亞四處散處。雖有國主。惟知畏和蘭而已。○噶羅巴漳泉之人最多。有數世不田中華者。語番語。衣番衣。食番食。讀番書。不屑為瓜亞。而自號曰息坐_{南字去聲}。其寄居未久。及時往來者。服食語言仍華俗。和蘭專設甲必丹。以理華民。為甲必丹者。皆漳泉人。或以此致富。則滿載歸來。不復往。漳人陳曠代其堂兄映為三寶壠甲必丹。番官淡板公往候之。隊

馬數百。整肅而來。至柵門外。則下馬。入門則膝行而前。曠危坐。俟其至。乃少欠身。瓜亞之敬畏和蘭如此。_{王柳谷居噶羅}

必丹某之家。巴國境內。將歷殆遍。故言巴事最為詳。今摘錄數則於此。

按海南饒沃之土。以噶羅巴為最。荷蘭以詭謀取之。遂致富強。明季甲板四出。侵擾閩浙。實倚巴地為巢穴也。其後漸以掎克為事。華人販鬻其地者。許置貨。不許攜銀。貨又產於別島。不能時至。華船守候過時。歸途多遭貽颺。以此咸懷怨咨。嘉慶年間。荷蘭王為佛郎西拿破侖所逼。走死荒野。國為佛郎西所并。英吉利恐佛人之兼有巴地也。_{文也}嘉慶十四年秋。以舟師逼巴城。荷蘭酋堅守不下。逾年復往。以天炮環攻。荷蘭

首遁去地遂為英所有。除荷蘭苛法，商旅便之。一時轟傳，荷蘭為英吉利所滅，即此事也。後數年，拿破侖敗，荷蘭復國，其王以昇禮厚幣，請於英，英復以巴地還界之。然英船視巴地為東道主，荷蘭不敢迓也。

噶羅巴。迤東諸島接連，由東南而東北。士里莫之東曰洛莫。

淪洛莫之東曰麻里。一作巴里，又作貓釐，又作麻黎。洛莫差大麻里亞之兩島。

土腴宜稻，平疇萬頃，產米最多。麻里之東曰松墨窪。一作遜島。

形槎牙，港澳環曲，地差大於洛莫。松墨窪之東南曰薩爾溫。一作薩爾溫。

檀香地如松墨窪之半。薩爾溫之東北曰佛理莫。一作弗羅力士。

狹長，地倍於薩爾溫。佛理莫之東有六小島接連相望。六小島

之南有大島曰池問。一作知汶，又作地。池問譯言東也。地倍於

佛理莫東畔有葡萄牙埔頭。西畔為荷蘭埔頭。曰古邦。以上諸

島皆與噶羅巴東西平列，纍纍相望。由池問而北，隔海面數百

里。曰武羅。一作木魯。係荷蘭埔頭。地如池問三之一。人戶甚稀，亦無

物產。武羅之東曰西蘭。一作西爾郎。地倍武羅。野番不解耕作，食沙

穀米。沙穀米非穀也。番島有此種樹，伐其枝條，搗碎浸水中，樹

粟米。煮粥味淡而滑，似倉中陳粟米。南洋島番多以此為糧。武羅西蘭之直北有大島曰摩

鹿加。一作士羅洛，又作蘇洛。又荷蘭所屬。地形如人臂股，與西

里百相似。物產頗豐。摩鹿加之西南曰安門。一作安汶。荷蘭大酋所

駐。統轄群島。海口設炮臺。東北曰萬他。有火山。多地震。摩鹿加

之西。有小嶼曰德拿。其地天時和煦。園林極佳。惟火山一發。遍地皆灰燼。西蘭之東南。有吉甯暴暴諸島。摩鹿加之西南。有亞羅地門律兩島。皆野番所居。不屬荷蘭。大抵自洛莫至地間一帶。舊皆噶羅巴屬島。迤北諸島。亦有歸噶羅巴統轄者。自噶羅巴受制於荷蘭。諸島半屬荷蘭埔頭。其人皆巫來由。亦有野番。野番面黑色。或毛髮螺拳醜惡如夜叉。又或深目高準。口闊至耳。男女皆穿耳。而大其孔。瑱以杙。所產者胡椒。燕窩。海參。魚翅。海菜。玉果。藤條。蘇木。玳瑁。鶴頂紅。龍涎香。丁香。木香。豆蔻。血竭之類。

考泰西人書。諸島之外。尚有提讀義羅羅巴治安等名。與王

志謝錄所云。各島地名多不同。大半皆噶羅巴舊屬。爾時南洋東畔無顯國。獨噶羅巴早通中土。其聲名足以自耀。又疆宇恢闊。市舶通行。諸島之影附響臻。亦勢所必然。自噶羅巴遭荷蘭禁錮。號令不行於四境。諸島亦隨風而靡。半為荷蘭役屬。大者且不能抗。况於培婁之瑣瑣。當前明隆慶年間。葡萄牙船初抵摩鹿加之德拿與西班牙船適相值。爭此群島。互相攻擊。至泰昌年間。荷蘭以兵船逐兩國。遂專擅摩鹿加群島之利。然所售之丁香。豆蔻等物。不足補防守之費。又禁絕他國貨船。不准入口。故獲利甚微。而群島亦終古荒僻也。

摩鹿加之東南有大島曰巴布亞又名那吉尼形如昂首之龜幅員亞於婆羅洲其地自古未通別土草木蒙翳深昧不測野番從林中跳出黑面拳毛見人則攫而裂之爭啖其肉別有一種似巫來由者稍通人性道光十三年荷蘭人初開港道調兵防守商船偶有至者物產未詳

按巴布亞為東南洋極大之島荒穢與澳大利亞同即新荷蘭既失澳大利亞又復經營此島蓋亦不得已而思其次也由七洲洋過昆侖越真臘之爛泥尾趨暹羅內海之西岸地形如股由西北伸於東南中有連山如脊山之東有小國七極北界暹羅者曰斜仔一作坤一作六崑再南為宋卡一作宋脚再南

為大呷一作大年再南為吉連丹一作吉蘭丹再南為丁嗎奴一作丁加羅皆暹羅屬國極南為彭亨俱由小真嶼向西分往自廈門往水程一百五六十更不等諸國皆巫來由番族裸體挾刃下圍幅幔所產者黃金鉛錫翠毛燕窩海參藤條冰片惟丁嗎奴胡椒最良貿易難容多艘閩廣販洋之船時有至者

通考四裔門云坤仔即斜仔在西南海中男子服短衣布幔跣足持刀女子穿花色衣被絲幔曳淺拖鞵土產燕窩番錫象牙綿花距廈門水程一百八十更六崑即六坤與坤仔接壤風俗物產相同又謝清高海錄云宋卡一作宋脚閩音謂脚或作宋腊勝在暹羅南由暹羅陸路則十七八日水路則東南

順風五六日。以可到疆域數百里。土番名巫來由。俗不食豬。與回回同。鬚止。畱下頷。出入懷短刀自衛。男多贅於女家。俗以生女為喜。為可以贅壻養老也。分資財男女各半。死無棺槨。葬柳樹下。不墓不祭。王傳位必以嫡子。庶子不得立。君臣之分甚嚴。王雖無道。無敢覬覦者。婦人穿衣褲。男子唯穿短褲。裸其上。有事則用寬幅布縫兩端。襲於右肩。名沙郎。民見王及官長。俯而進。至前。蹲踞合掌於額。立而言。平等相見。唯合掌於額。山多古木。產孔雀。翡翠。瑇瑁。象牙。胡椒。檳榔。椰子。銀。鐵。沈。降。速。伽。楠。諸香。海參。魚翅。歲貢於暹羅。大呢即大在宋卡東南。陸路五六日。水路順風。一日夜可到。連山相屬。疆

域亦數百里。風俗土產。與宋卡畧同。海艘所泊處。謂之淡水

港。其山多金。產金處名阿羅帥。中華人多往淘金。國屬暹羅。

歲貢金三十斤。吉蘭丹。即吉連丹。在大呢東南。由大呢沿海順風

約日餘可到。疆域風俗土產畧同大呢。亦無來由種類。為暹

羅屬國。王居在埔頭。埔頭洋船灣泊處也。種笏竹為城。加以

木板。僅一門。民居環竹外。王及官長俱席地而坐。裸體跣足。

無異居民。出則有勇壯數十。擁護而行。各持標鎗。見者咸蹲

身合掌。王過然後起。王日坐堂。酋長咸入朝環坐。有爭訟者。

皆持燭一對。俯捧而進。王見燭則問何事。訟者陳訴。命傳所

訟者進質。王決以片言無敢不遵者。如是非難辨。則令沒水。

順風五六日。以可到疆域數百里。土番名巫來由。俗不食豬。與回回同。鬚止。畱下額。出入懷短刀。自衛。男多贅於女家。俗以生女為喜。為可以贅壻。養老也。分資財。男女各半。死無棺槨。葬柳樹下。不墓。不祭。王傳位。必以嫡子。庶子不得立。君臣之分甚嚴。王雖無道。無敢覬覦者。婦人穿衣褲。男子唯穿短褲。裸其上。有事則用寬幅布。縫兩端。襲於右肩。名沙郎。民見王及官長。俯而進。至前。蹲踞。合掌於額。立而言。平等相見。唯合掌於額。山多古木。產孔雀。翡翠。瑇瑁。象牙。胡椒。檳榔。椰子。銀鐵。沈降。速伽。楠。諸香。海參。魚翅。歲貢於暹羅。大呢。即大在宋卡東南。陸路五六日。水路順風。一日夜可到。連山相屬。疆

域亦數百里。風俗土產。與宋卡畧同。海艘所泊處。謂之淡水

港。其山多金。產金處名阿羅帥。中華人多往淘金。國屬暹羅。

歲貢金三十斤。吉蘭丹。即吉連丹。在大呢東南。由大呢沿海順風

約日餘可到。疆域風俗土產畧同。大呢亦無來由。種類為暹

羅屬國。王居在埔頭。埔頭洋船灣泊處也。種笏竹為城。加以

木板。僅一門。民居環竹外。王及官長俱席地而坐。裸體跣足。

無異居民。出則有勇壯數十。擁護而行。各持標鎗。見者咸蹲

身合掌。王過然後起。王日坐堂。酋長咸入朝環坐。有爭訟者。

皆持燭一對。俯捧而進。王見燭則問何事。訟者陳訴。命傳所

訟者進質。王決以片言無敢不遵者。如是非難辨。則令沒水。

令兩造出外過道路童子各執一人至水旁延番僧誦咒又有一
咒以一行竿令兩童各執一端同沒水中先浮起者為曲又有
 探油鍋法盛熱油滿鍋取一鐵塊投鍋中番僧誦咒居民皆
 奉佛甚虔土番居埔頭者多操小舟捕魚早出暮歸居山中
 者或耕種或樵採唯剝大樹皮圍其下體無屋宇穴居巢處
 土番俱善標鎗能擲殺人於數十步外爭訟有不能決者常
 自請於王願互用標鎗死無悔王亦聽之但酌令理直者先
 標不中則聽彼反標顧鮮有不中者凡獻餽食物皆以銅盤
 盛之戴於首而進飲食不用箸以右手搏取重右輕左若以
 左手取食物相遺則怒為大不敬云其地有雙戈呀喇頂等
 處皆產金中國每歲至此者數百人聞人多居埔頭販賣貨

物種植胡椒粵人多居山頂淘取金沙納稅按船大小大者
 洋銀五六百枚小者二三百枚謂之登頭金其釀酒販鴉片
 開賭場稅亦特重賭賬追比最力各國多如此食鴉片則吉
 蘭丹為甚其土產唯檳榔胡椒為多以金三十斤為暹羅歲
 貢按此篇言巫來由土俗丁加羅即丁在吉蘭丹東南由吉
 最詳故錄之以例其餘

蘭丹沿海約日餘可到疆域風俗與上數國畧同而富强過
 之各國俱喜養象丁加羅尤甚聞山中有象先以木柵圍之
 由遠而近俟其饑困然後用馴象勾致之土產胡椒檳榔椰
 子沙藤冰片燕窩海參油魚鮑魚帶子蛤類似紫菜孔雀翡翠
 速降伽南諸香胡椒最佳甲於諸番歲貢暹羅安南及據

噶羅巴之荷蘭彭亨在丁加羅南由丁加羅陸路約二日可到疆域風俗民情均與上數國同亦產金而麻姑所產為最土產胡椒冰片沙穀米由彭亨東南行約日餘復轉西入白石口順東南風約日餘則到舊柔佛又薄海番域錄云彭亨一名彭坑土沃候溫宜稼饒蔬果俗尚佛殺人血祭明洪武中貢方物余按明初入貢諸國有彭亨之名而丁噶奴以北六國無聞或因夙事暹羅荒服附庸不能自達於中朝耳真臘盛時常并有乂密富那迦諸國當即斜仔至彭亨一帶其人軀體與真臘同俗蓋皆狼賸裸國之種類也

過昆侖入白石口轉而西北即彭亨至斜仔一山之背地形如

帶與蘇門答臘相對彭亨之南當地盡處谷衍成內港有地曰

息力一作實力一作息辣舊名柔佛英人名為新嘉坡嘉慶二十三年英吉利有之其地當南洋小西洋之衝為諸海

國之中市英人免稅以聚商船西洋夾板每歲來者以數百計

閩與販洋之船南洋諸國之船亦時至帆樯林立東西之貨畢

萃為南洋西畔第一埔頭每年交易之貨價數千餘萬圓英人

築樓館以居戶口無多閩廣流寓萬餘人巫來由土人與燕吉

客民居於海濱由息力循海岸而西北約三百餘里曰麻刺甲

即滿刺加本暹羅屬國前明時葡萄牙據之旋為荷蘭所奪嘉

作麻六甲慶年間地歸英吉利立為埔頭繁盛不如息力麻刺甲西北海

峽

峽

中有島曰嶺榔嶼。英人稱嶺榔嶼為新埠內有高峯。山水清勝。居民五萬四千。閩廣人居五分之一。亦歸英吉利管轄。英有大酋駐息力。總理三埠貿易之事。息力。麻刺甲。嶺榔嶼。三埠所產者。金銀鉛錫犀角象牙胡椒玉果降香蘇木燕窩翠毛佳紋席之類。廈門至息力水程一百七十更。息力至麻喇甲七更。由麻喇甲過紅毛淺有國曰沙刺我亦巫來由番部。山中皆獠人。裸體跣足。與巫來由不相為婚。沙刺我之西北曰吉德。亦名計哇後山與宋卡毘連土產亦相類。閩粵商船間有至此兩國貿易者。過此則緬甸南界。接連印度諸部。稱為小西洋。內地舟楫不能往矣。

明史柔佛近彭亨一名烏丁礁林萬歷間其酋好構兵鄰國

丁機宜彭亨屢被其患。華人販他國者。其人多就之貿易。時或邀至其國。國中覆茅為屋。列木為城。環以池。無事通商於外。有警召募為兵。稱強國焉。字用芟葦葉以刀刺之。見星方食。歲序以四月為首。死者皆火葬。產犀象玳瑁片腦沒藥血竭之類。又謝清高海錄云。舊柔佛在彭亨之後。陸路約四五日可到。疆域亦數百里。風俗與彭亨等國畧同。為巫來由種類。本柔佛舊都。後柔佛土番徙於別島。故名舊柔佛。嘉慶年間英吉利以此為海道四達之區。墾闢土地。招集商民。薄其賦稅。數年來海船輻輳。樓閣連亘。遂為勝地。番人稱其地為息辣。閩粵人謂之新州府。亦或作新嘉坡。土產胡椒檳榔膏。

沙藤紫菜。擯榔膏。即甘瀝。可入藥云云。余按息力。舊本荒僻。小番部無足輕重。自英吉利創設埔頭。遂為東西扼要之地。英船東來。至息力。如歸故土。行李之乏困。咸取辦於此。近年中國盛傳新奇坡。意其為廣土。衆民洋洋大國。而不知固海濱一廛也。○又天下郡國利病書云。滿刺加國。古哥羅富沙也。漢時常通中國。後為頓遜所羈屬。其國傍海山孤人少。受役屬於暹羅。每歲輸金為稅。明永樂三年遣使入貢。十年命大監鄭和等統官兵二萬七千餘人。駕海舶四十八艘。往諸番島開讀賞賜。封西利八兒達刺為國王。九年七月。嗣王拜里迷蘇刺率其妻子陪臣九百四十人來朝京師。厚加賞賜。

遣歸。嗣後朝貢不絕云云。按滿刺加即麻喇甲。本暹羅屬國。明初其王率妻子陪臣傾國來朝。慕義可謂至矣。後為葡荷兩國所據。今為英吉利埔頭。其或僅據海口。如瓜哇之拳。整抑竟瑣尾流離如柔佛之他徙。不可得而知也。

息力之南。噶羅巴之西。有大島橫亘西南。曰蘇門答臘。一稱長約二千餘里。中有大山綿亘。曰萬古屢。迤東窪下。海潮侵漲。林莽穢雜。道路難通。迤西平坦。有大河縈帶。地產沙穀米。沙藤。胡椒。擯榔。血竭。冰片。安息香。山產黃金。銅鐵。硫磺。河產金沙。海產龍涎香。獸多水馬。狒狒。熊虎。木多椰子。處處成林。部落之大者曰大亞齊。在此島北面之西界。西洋人稱為亞珍。唐宋以來朝

貢中國封蘇門答臘國王者即此國也大亞齊之東曰錫里再
 東曰雷里與息力隔海相對大亞齊西盡海轉而至島之南面
 曰小亞齊小亞齊迤東曰蘇蘇再東曰叭噶再東曰芒古魯即古魯或作南勃利芒古魯之東盡海轉而北入峽口峽之兩岸曰舊港
 本名三佛齊王居峽西此東界部落之大者出峽口而西北又
 至島之北面海中別一嶼曰崗甲再西北別一嶼曰龍牙龍牙
 之西即新柔佛與雷里又相望矣諸部皆巫來由番族荷蘭英
 吉利分據海口各立埔頭近年英吉利以此島埔頭易麻刺甲
 遂全歸於荷蘭其大埔頭在南界者曰巴唐即叭在東北界者
 曰巴隣傍巴隣傍即舊港之西岸東岸為噶羅巴之西界峽口

闊止數十里名曰巽他歐羅巴諸國東來必取道於此是為南
 洋之總門戶若由麻刺甲息力轉折而來則間道也○崗甲嶼
 又名丁機宜產鉛錫最多荷蘭設官權稅閩廣販洋之船時往
 貿易又巴唐之西南有小島曰呢士一作亞尼亦產鉛錫大亞齊西
 北海中有孤島曰尼古巴拉野番所居以椰子魚為糧不穀食
 天下郡國利病書云蘇門答臘或稱須文達那古大食也大宋初與
 占城通貢南唐遂達於宋淳化四年舶主蒲希密獻方物後
 與賓童龍國來朝自是入貢不絕尋分部領勿斯離疑即錫里
 琶羅巴跋布疑即那姑兒等國洪武年間蘇門答臘

入貢永樂三年會長宰奴里阿必丁隨中官尹慶朝貢封為

蘇門答臘國王宣德六年復來貢十八年復請封其子為王

初大監鄭和奉使至蘇門答臘偽王蘇幹刺方謀奪王位恐

使臣賜不及已邀擊官軍和擊敗之追至南勃利國即茫拜古魯

其妻子俘之以歸永樂十三年斬於行在諸番震服蘇門答

臘西去一晝夜程有龍涎與每至春間群龍交戲於上遺涎

則國人駕獨木舟採之以為香一觔值其國金錢一百九十

二枚嘉靖年間奉旨採辦每觔給銀一千二百兩又云三佛

齊國古干陀利也居真臘瓜哇之間其王號詹卑其人多姓

蒲梁式烈天皇四年天監元年入貢後絕唐天祐初始通中國宋建隆初遣

使朝貢淳化年間為闍婆所侵役即噶羅巴南渡後入貢不

絕明洪武二年遣行人趙逵使其國隨入貢冊封為三佛齊

王後為瓜哇即噶羅巴所廢以其地為舊港仍立頭目以司市易

永樂三年遣行人譚勝受千戶楊信等往舊港招撫廣州逃

民梁道明應永十五年五年九月太監鄭和使西洋諸國還至舊港遇海

賊陳祖義等與戰殺其黨五千餘人擒祖義械送京師斬於

市諸番齷服是年舊港頭目施進卿遣使入貢詔以進卿為

舊港宣慰使自是朝貢不絕云又謝清高海錄云三佛齊及

蘇門答臘島在新柔佛島對渡舊柔佛為西人所據其土番徒新島在息力南周圍數百里西南海中別峙一大洲九國環之曰雷里曰錫里曰大亞

齊曰小亞齊曰蘇蘇曰叭噹即巴曰茫古魯即萬古履一曰

舊港曰龍牙大小亞齊及蘇蘇皆蘇門答臘故地。舊港則三佛齊故地也。雷里在柔佛西南。由柔佛渡海而南。約日餘可到。疆域數百里。風俗土產與柔佛同。潮州人多貿易於此。錫里在雷里西北。疆域風俗與雷里同。由雷里買小舟沿海行。約四日可到。海東與麻刺押相對。土產魚肚。冰片。椰子。胡椒。大亞齊在錫里西北。疆域稍大。由紅毛淺外海西北行。日餘即到。由國都西北陸行五六日。則至山盡處。俱屬大亞齊地。風俗與巫來由各國同。山盡處與新埠即檳榔嶼斜對。土產金。冰片。沙藤。椰子。香木。海菜。由大亞齊山盡處北行少西。順風約十一二日。至尼古把拉。海中小島也。土番皆野人。性情淳良。

日食椰子熟魚。不食五穀。

按此島去蘇門答臘甚遠不在九國之中。

小亞齊一名

孫支。在大亞齊西。由大亞齊西北行。經山盡處轉東南行。約

日餘可到。疆域亦數百里。風俗與大亞齊同。土產金。胡椒。椰

子。冰片。沙藤。蘇蘇。在小亞齊南。水路順風約二日可到。疆域

風俗土產與小亞齊同。叭噹在蘇蘇東南。水路順風亦二日

可到。疆域風土與上略同。叭噹之西。有島峙海中曰呢士。亞

尼又名哇德。民似中國而小。常相擄掠販賣。出入持標鎗。不

食五穀。惟以沙穀米合香蕉煎食。其地產鉛錫。

按此亦附近小島與蘇門

答臘一土不連 茫古魯。在叭噹東。水路順風約五六日可到。沿海都

邑。近為英吉利所奪。國王移居內山。

按英人近年以蘇門答臘所得地易麻刺甲於

荷蘭即此錄所云。土產海參。丁香。豆蔻。胡椒。椰子。檳榔。舊港。茫古魯。與舊港也。

即三佛齊也。在茫古魯東。疆域稍大。由茫古魯東南行約三

四日。轉北入葛刺巴峽口。即巽他峽口。順風行半日。方出峽。峽東

西皆舊港疆土。峽西迤北大山名綱甲。即崗甲。又別峙海東。名丁機宜。

產鉛錫。山麓有文都。上靈寮。下靈寮。新港等處。文都有英人

鎮守。權錫稅。近年已歸荷蘭。國王所都在峽西。由文都對海入小港

西行四五日。方至。兩岸居民俱臨水起屋。頗稱富庶。土產金

錫。沙藤。束香。降香。胡椒。檳榔。水鹿。龍牙。在舊港北。由峽口水

路到此約三日。由此北行日餘。則至柔佛。西北行日餘。則至

雷里龍牙。多木大者數十圍。中華洋船至此多換桅柁。凡雷

里錫里皆巫來由種類。惟大小亞齊及蘇蘇民稍淳良。餘俱

克悍以盜劫為生云云。余按蘇門答臘一土。古名婆利洲。為

西南洋極大之島。明人不知為何地。以隔海萬里之大食。即

波斯一帶當之。誤之甚矣。此島部落之名。尚有層檀黎伐之屬。時

代變更。譯音轉易。莫可得而稽。近時惟謝氏海錄最為詳確。

西界雖分數部。而以大亞齊為綱領。獨擅全島之名。稱蘇門

答臘國。固南洋大部也。東界之三佛齊。為自古朝貢之國。自

瓜哇廢其國為舊港。漸以式微。前明中葉以後。荷蘭人據沿

海要口。營立埔頭。諸番族為所鈐制。不復能自列於王會。亦

可慨夫。

薄海番域錄云。丁機宜地近柔佛。屢為所侵。始通姻好。幅員最狹。酋衆僅千餘。以木為城。王居列鐘鼓樓。與華人舟中互市。歲首十月。蓋奉瓜哇正朔云。按海國聞見錄。謂丁機宜在呂宋群島之南。與萬老高芒佳虱同居己方。頃余在廈門。晤老舵師陳姓。往來西南洋最熟。曾屢至丁機宜。詢其方向。則云。過昆侖。用未針。與噶羅巴相近。所言與海國聞見錄異。甚以為疑。近閱薄海番域錄云。丁機宜地近柔佛。乃知即蘇門答臘東境之崗甲與老舵師之言。信不誣矣。其地產錫。故廈門販洋之船。時往貿易。

泰西人萬國地理書云。南洋諸島。沿海土人。皆巫來由番族。

黑面長髮。頭纏布。赤足。腰圍花紋布。穿裩。挿短刀。多駕船捕魚。或為海盜。皆奉回教。內地有黑面土番。居山穴樹林。如中國苗猺之類。中國流寓甚衆。廣州嘉應州之人。為工。潮州之人。為農。泉州漳州之人。為商。獲利多者。為泉漳人。閩粵游手謀生無策。往往自投絕域。不復首邱。或娶番婦。生子女。遂化為異族。

按南洋一水。萬島環生。補巽維之空缺。其種人名為巫來由。黑醜無慧。蠢蠢如豕鹿。漢平南越後。諸番稍通貢獻。唐宋兩朝。番舶乃聚於粵東。明成祖好勤遠略。特遣詔使。遍歷各番。島開讀。於是諸番島。喁喁內嚮。效共球者數十族。如呂宋。

哇波羅洲蘇門答臘之類幅員差廣可稱為國亦有葛爾州
島戶不盈千仰慕威靈攜孥求覲遂至漁獠蠻戶概錫王封
雖云盛事抑未免夸而濫矣中葉以後歐羅巴諸國航海東
來蓄謀叢奪番族愚懦不能與校於是呂宋群島遂為西班
牙所據而蘇門答臘以東大小數十島處處有荷蘭埔頭萬
歷後諸番國朝貢之舟無復抵香山舉者以為遠人之日久
寢踈而不知其流離瑣尾地已為他族有也自泰西據南洋
諸島城池堅壯樓閣華好市廛繁富舟楫精良與前此番族
之荒陋氣象固殊而中土之多事亦遂萌芽於此英吉利諸
埔頭在息力以西南洋諸島非其有也然國勢既強西班牙

荷蘭非其匹敵莫敢迓視其視南洋諸島若已有之修船炮
備糗糧諸島皆奉承唯謹不必涉息力以西而後能辨應也
昔之南洋為侏儻之窟宅今之南洋乃歐羅之逆族履霜冰
至豈伊朝夕事勢之積漸蓋三百餘年於此矣

天下郡國利病書云漢時朱厓之南有都元謀離夫甘都靈
黃支等國近者十餘日遠至四五月程前後遣使入貢多異
物武帝時遣應募人與其使俱入海市明珠璧琉璃奇石異
物賚黃金雜繒而往所至國皆廩食為耦蠻夷賈船轉送致
之夷珍貨流入中國始此桓帝時扶南之西天竺即五大秦
馬即羅等國皆由南海重譯貢獻而賈胡自此充斥於揚粵矣

其貢玳瑁象齒吉貝

樹名可沈水香

琥珀獸則馴象元犀猩

狸之屬多不可殫紀三國時吳孫權遣宣化從事朱應中郎

康泰使諸番國其所經及傳聞有數百國康立傳記謂之扶

南土國曰蒲盧中曰優次曰橫跌曰諸簿曰北撈曰橫那專

曰烏义曰斯調曰林陽曰馬五洲曰薄歎洲曰耽蘭洲曰巨

延洲晉武帝平吳後入貢者林邑扶南之外曰牟羅曰橫蓋

曰未利曰卑離曰滿都曰纏余曰沙樓曰蒲林皆昔所未聞

者也劉宋蕭齊時入貢者有師子毗加梨

即孟加拉

于陀利即三佛齊

關蒲

即噶羅巴

婆黃阿羅陀

即麻刺甲

阿羅單婆使狼牙修

即錫蘭

盤盤

即蘇門答臘

頓遜等十餘國梁武帝時通貢者有婆利

即蘇門答臘

丹丹

即萬丹

毗騫

即噶羅巴

等國隋時入貢者益多有投和邊斗之屬其貢大

抵金寶香藥等物亦有獻佛牙舍利者皆奉婆羅門教故也

余按以上諸番國歷代異名重譯之餘展轉淆訛莫可究詰

其為今何國何島有可考有不可考大約近者為南洋諸番

遠者至五印度而止海外諸番之通貢實萌芽於兩漢歐羅

巴諸國市舶之來粵則始於前明今南洋印度諸島國皆變

為歐羅巴諸國埔頭地則猶是也而主者非其舊矣○又天

下郡國利病書云置嶺南市舶使始於唐以嶺南帥臣監領

之設市區令蠻夷來貢者為市稍收利入官皇極天皇二年貞觀十七年詔

三路舶司番商販到龍腦沈香丁香白豆蔻四色並抽解一

分。武后時。都統路元叡冒取番酋貨物。酋不勝忿殺之。後於廣州設結好使。每番舶至。則審事宜以聞。貞元間。嶺南奏請移番市於安南。陸贄在中書。奏議駁之。宋開寶四年。置市舶司於廣州。以知州兼使。通判兼判官。淳化二年。始互抽解二分。凡諸番之在南海者。並通貨以金錫緡錢。易其犀象珊瑚琥珀珠琲鐵罽皮玳瑁瑪瑙水晶番布烏樛蘇木香藥等物。太宗立權務於京師。詔諸番貨至廣州。非出官庫。不得私相貿易。其後又詔非珍奇物。皆聽市。後又詔他物之良者。亦聽市其半。大抵海舶至。徵其什一。而給其餘價值。歲入以數十巨萬計。縣官經費有助焉。熙寧中。廣州市舶歲課虧折。或

以為市易司擾之。故令提舉究詰。以聞。於是務官呂選以闌取番物劾免。後以言者罷杭州市舶諸司。皆隸廣州。元豐三年。中書言廣舶已修定條約。宜選官推行。詔廣東以轉運使孫廸。罷師臣兼領。大觀元年。復置廣浙福建三路市舶提舉司。大仁二年。詔番商欲往他郡者。從舶司給券。毋雜禁物。其防船兵仗給之。建炎二年。詔市舶多以無用之物枉費國用。取稅權自今以後。篤耨香指環瑪瑙貓兒眼睛之類。博買前來。及有虧番商者。重治其罪。惟賜臣寮象笏犀帶可者。量令輸送。紹興二十七年。詔廣南經略市舶司。察番商假託入貢。隆興中。臣寮以象齒珠犀比他貨最重。請十分抽一。罷博買。乾道

初。臣僚又言。福建廣南貨有市舶。宜置官提舉。淳熙二年。詔廣州市舶除權貨物。他物之良者。止市其半。宋自南渡後。經費困乏。一切倚辦海舶。歲入固不少。然金銀銅錫錢幣亦用。是漏泄外境而錢之泄尤甚。法禁雖嚴。奸巧愈密。其弊卒不可言。元世祖嘗立提舉司。尋罷。至英宗治平六年。遣使權廣東番貨。乃復立之。聽海商貿易。歸征其稅。順帝元統六年。罷廣東提舉二司。興國三年。復立廣東提舉司。申嚴市舶之禁。三年。總海商貿易。歸征其稅。明制。諸番例三年一貢。世見來王。准互市。立市舶提舉司。以主諸番入貢。應入貢番。先給以符簿。及至。三司與合符。視其表文方物無偽。乃送入京。若國王

王妃及陪臣等附至。貨物抽其十分之五。其餘官給之直。暹羅瓜哇二國免抽。其番商私賣貨物。入為市易者。悉封籍之。抽其十二。乃聽貿易。然閩廣奸民。往往有椎髻耳環。效番衣服。聲音入其舶中。導之為奸。因緣鈔掠。傍海甚苦之。初洪武三年。頒科舉詔於安南占城。以其通中國文字也。海外諸番。自是朝貢不絕。應永十年。永樂改元。遣行人聞良輔。內臣侯顯。鄭和等。招諭西南諸番。暹羅瓜哇。以至西洋古里。諸國。諸番貢獻畢。至。奇貨重寶。前所未有。乃命內臣監鎮市。而設公館於城南水濱。後改建於郡西仙湖。應永十三年。置懷遠驛於廣州城蜺子步。翔房百二十間。以居番人。隸舶市。所提舉司。然內官總

貨提舉官吏惟領簿而已。應仁延德成化宏治之世貢獻至者日盛有司惟容其番使入見餘皆停雷於驛往來設宴管待方許入城衣服詭異亦有帽金珠衣朝霞者老稚咸競觀之椒木銅鼓戒指寶石溢於庫市番貨甚賤貧民承令博買多致富。正德十四年西海夷人佛郎機亦稱朝貢突入東莞縣大鏡迅烈震駭遠近殘掠甚至炙食小兒。詳佛郎海道奉命誅逐乃西圖說出境自是海舶悉行禁止例應入貢諸番亦鮮有至者貢舶乃往漳泉廣城市貿蕭然非舊制矣於是兩廣巡撫都御史林富稽祖訓會典奏上得允於是番舶乃通焉。嘉靖中諸夷專錄天文市舶抵粵內臣乘船至澳遣知縣有廉幹者往船盤抽提舉

司官吏亦無與焉余按南海諸番之通中國自漢始而嶺南之權番稅自唐始唐以前之通番不過求珍異之貨誇王享之儀其重在貢而唐以後則權其貨稅以益國用其重在市由唐至明中葉閩廣之所謂番舶者不過南洋小西洋諸島國非今日歐羅巴之番舶亦無所謂鴉片毒物也然南宋時已有錢幣漏泄之憂前明時已有奸民假冒之弊殆所謂勢有必至理有固然者歟古聖人不貴異物不寶遠物豈惟謹節制度杜侈汰之萌而防患未然之意亦可謂深切著明矣顧亭林海外諸番貢市一篇頗為詳核故採錄之以資考鏡焉。

海國聞見錄云南洋為閩粵商船數至之地海道有數險舟師皆謹識之最險者為南澳氣古稱落捺在南澳之東南隔水程七更與小而平四面柱脚皆亂石生水草長丈余氣吸四面之流船不可到到則隨溜吸閣不能返氣之北浮沈皆沙垠約長二百里盡北處有兩山名曰東獅象與臺灣沙馬對峙隔洋面水程四更名沙馬崎頭門氣之南續沙垠至粵海為長沙頭南隔斷一洋名曰長沙門又從南首復生沙垠至瓊海萬州曰萬里長沙沙之南又生亂石至七洲洋曰千里石塘皆南洋極險之地海舶遭風或舟師迷誤犯此數險鮮不敗者長沙一門西北與南澳西南與平海之大星適

成鼎足之勢門南北約闊五更粵之番舶商艘往東南洋引宋文萊蘇祿數國貿易者皆從長沙門出北風以南澳為準南風以大星為準惟江浙閩三省往東南洋者從臺灣沙馬寄頭門過而至呂宋諸國西洋夾板從昆侖七洲洋之東萬里長沙外過沙馬寄頭門而至閩浙日本以取弓絃直洋中國往南洋者以萬里長沙之外渺茫無所取準皆從沙內粵洋而至七洲洋汪洋一水之中生此界限亦溟渤之戶闕也○七洲洋之南有大小二山屹立澎湃稱為昆侖或作崑崙南洋必由之路山產佳果幽寂無人蹟神龍所宅昔荷蘭失臺灣歸途過昆侖欲建立為埔頭龍與為患荷蘭以大礮與龍鬪

久之多發狂病斃。乃揚帆去。至噶羅巴而舟覆。康熙四十五年
 六年。荷蘭又圖昆侖。就海濱營埔頭。夜輒為鱷魚所吞。又為
 廣南海盜所劫殺。乃仍虛其地。凡中國洋艘過昆侖。天時極
 晴霽。嘗見黑雲一點。蜿蜒搖曳。狂風立至。頃刻而止。俗呼鼠
 尾龍雲。雲白者風尤烈。日雨三作。或四五作。舟人焚雞毛鬣
 壳。使龍觸穢氣而遠避。過昆侖即無此事。○由昆侖而西南
 有小島曰茶盤。為西南洋分路之地。往息力者西行。往噶羅
 巴者南行。
 天下郡國利病書謂真臘民色甚黑。號為昆侖。唐時所謂昆
 侖奴也。今考南洋諸島番。面色大半皆黑。不獨真臘為然。且

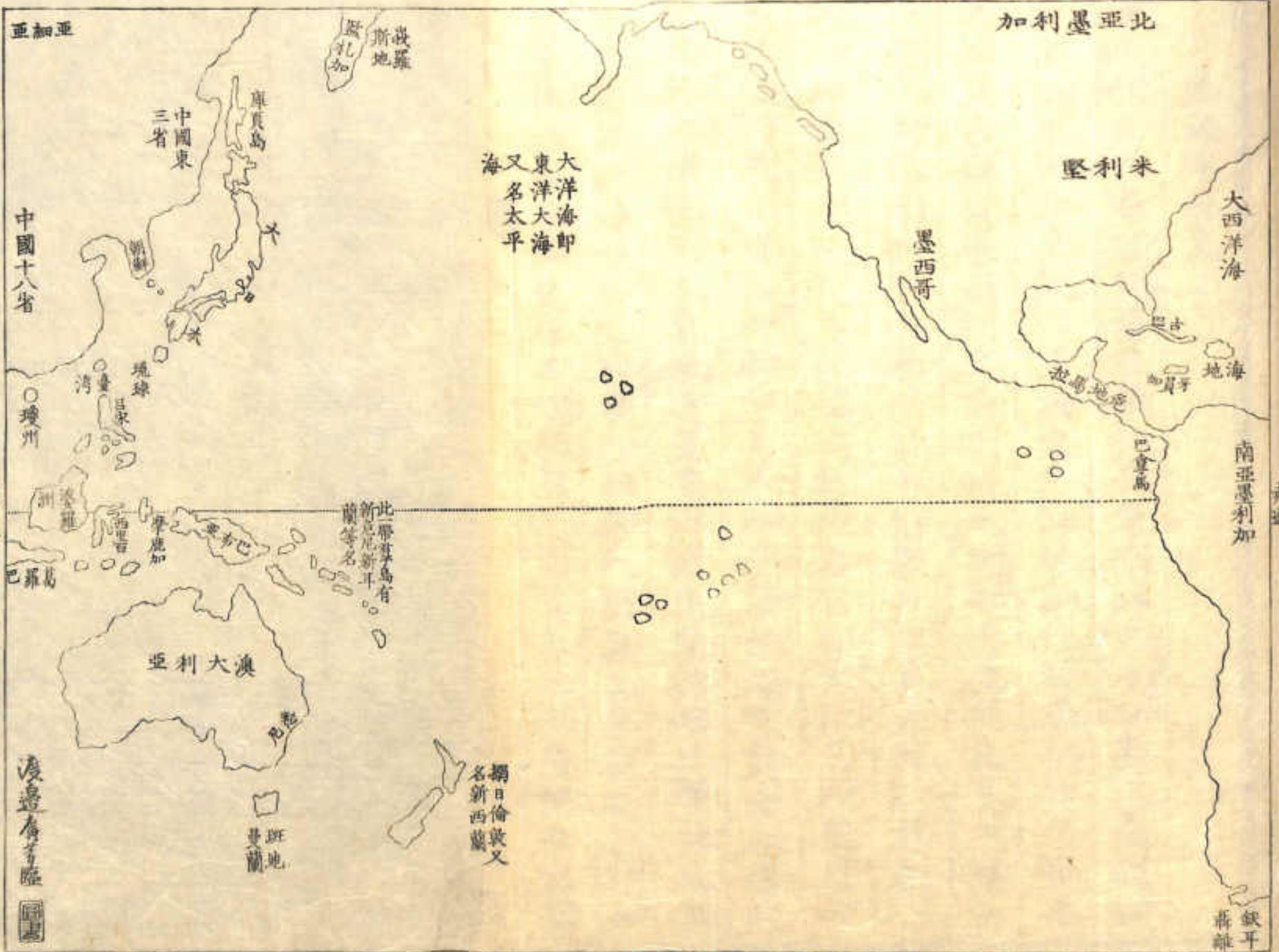
黑有甚於真臘者。至昆侖二山。乃南洋小島。蛟龍之宅。寂閤
 無人。地雖近真臘。而非其所屬。何以黑民獨稱真臘。而又以
 昆侖為名耶。蓋昆侖為南洋往來必由之路。海舶皆耳熟其
 名。遂相沿為諸番之通稱。而因以為黑民之別號。唐代正當
 真臘強盛之時。嘗役屬南洋諸番部。故又以昆侖專屬之。真
 臘也。宋史稱波斯入貢。其從者目深體黑。謂之崑崙奴。
 波斯黑奴當是印度人。似又指西域之崑崙矣。

六ノ...
 唐ノ...
 真ノ...
 故ノ...
 其ノ...
 無ノ...
 黑ノ...

東南洋大洋

海峽島圖





亞細亞

加利墨亞北

中國東三省

庫頁島

俄羅
斯地
盤札加

大洋海即
東洋大海
又名太平洋

堅利米

大西洋海

中國十八省

墨西哥

地海
加牙
地海

南亞墨利加

瓊州

琉球

呂宋

巴西馬

此那摩島有
新地新耳
蘭等名

亞利大澳

巴都

班地
曼蘭

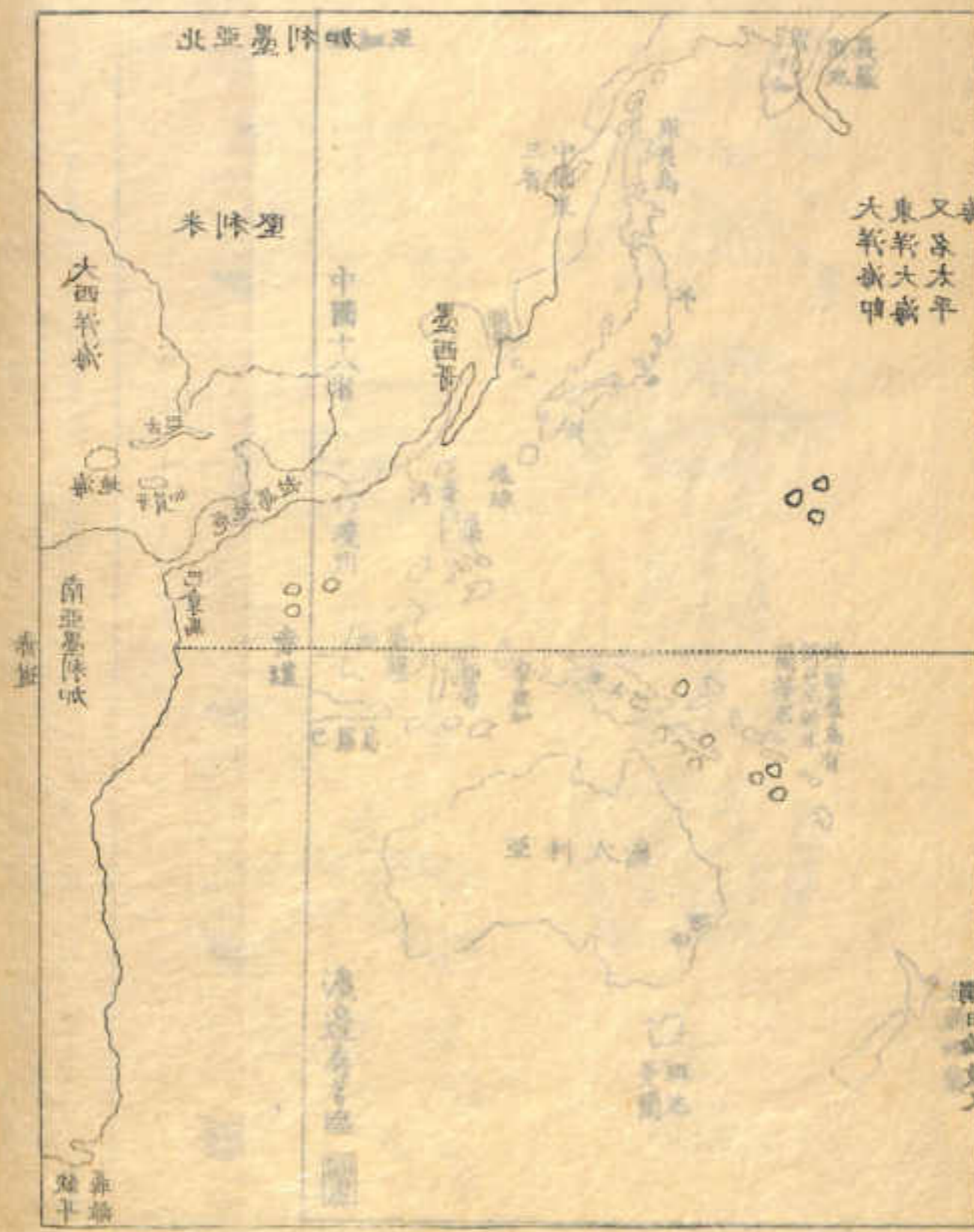
網日倫敦又
名新西蘭

漫邊有方陸

蘇耳



又太平洋
東新大嶽
大新嶽



東南洋各島

澳大利亞一名新荷蘭在亞細亞東南洋巴布亞島之南週廻約萬餘里由此島泛大洋海東行即抵南北亞墨利加之西界其地亘古窮荒未通別土前明時西班牙王遣使臣墨瓦蘭由亞墨利加之南西駛再尋新地舟行數月忽見大地以為別一乾坤地荒穢無人迹入夜燐火亂飛命名曰火地又以使臣之名名之曰墨瓦蠟尼加西班牙人以此侈航海之能亦未嘗經營其地也後荷蘭人東來建置南洋諸島展轉略地遂抵此土于海濱建設埔頭名之曰澳大利亞又稱新荷蘭旋為佛郎西所奪佛人尋棄去最後英吉利得之因其土地之廣堅意懇闢

先流徙罪人於此。為屯田計。本國無業貧民願往謀食者亦載以交他國之民。願受一廬者聽之。地在赤道之南。天氣炎燥。海濱多平土。山嶺高者不過三十丈。江河絕少。雜樹荒草。灌莽無垠。鳥獸形狀詭譎。與別土異。土番黑面披髮裸體。食草根山果。結巢於樹。予之酒一飲即醉。卧泥中如豕。負金男役女若畜。怒輒殺之。英人流寓者墾海濱濕土。種麥與粟。草肥茂。牧羊。率乳甚速。毛毳細軟。可織呢絨。現居民不足十萬。每年運出之羊毛。值銀二百余萬兩。百物未備。日用之需皆從別土運往。英人於東境海口建會城曰悉尼。居民二萬。捕鯨之船時時收泊。貿易頗盛。而流徙之戶本莠民。飲博蕩侈。相習成風。流寓良民亦頗

染其俗。而境濱大南海。英人新徙人戶已成聚落。西境亦創置一廬。在江河之濱。北境近赤道。天氣酷熱。產海參海菜燕窩。英人派陸兵駐守。以防侵奪。計澳大利亞一土。英人四境所耕收。僅海濱片土。不過百之一二。其腹地則奧草叢林深昧不測。土番如獸。老死無往來。不特風土無從探訪。即山川形勢亦無由乘輅歷覽。英人謂此土雖荒曠。而百餘年後當成大國。南海諸番島當聽役屬如附庸也。近命名曰南亞細亞。

按澳大利亞即泰西人職方外紀所云。天下第五大州。陳寶齋海國聞見錄繪四海總圖東南隅有片土。署曰人迹不到處。即此土也。地之廣莫為東南洋諸島之冠。野番獸處亘古

昏蒙西班牙既探得亞墨利加兩土。侈心不已。展轉西尋。忽見此土。以為搜奇天外。而不知地球圓轉。已至亞細亞之東。南洋也。荷佛為鷓蚌之爭。旋以窮荒棄之。英吉利惜其廣土。極意經營。欲收效於數十百年之後。亦可謂好勤遠略哉。

班地曼蘭島 一作地 在澳大利亞之東南隅。相隔一港。地週廻

約七八百里。土脈膏腴。五穀薯芋蔬菜。皆可種植。英人開墾。已及大半。居民務農之外。兼捕鯨魚。沿海港口甚多。貿易頗盛。

樹日倫敦兩島 一名新西蘭。在班地曼蘭之東。幅員倍之。有高山。挿霄漢。頂上終年積雪。燦白如銀。雪水消融。由澗壑分流而下。可以灌溉。土番黑醜。略知人事。有酋長。凶頑好殺。獲仇則鬻

食其肉。藏其頭以示武。其土極腴。宜麻穀蔬菜。英人買其土。徙戶口墾種之。漸以西教化其土人。捕鯨之船時至。以鳥鎗。絨繩。易食物。土番健有力。鯨船間僱為水手。然不過數人。多則恐其生變。嘗有鯨船。僱土番數十駛海中。土番忽羣起。盡殺船戶。炙其肉而啖之。○兩島別有佛郎西割據之土。

東南洋番島甚多。泰西人就其形似。隨意命名。有新危尼新危尼。新耳新耳。蘭新撒羅門希伯等名。或有酋長成部落。或野番散處。野番皆黑面。魁身。與獸無別。或有別土人登岸。則磨牙吮血。攫而食之。

大洋海群島

自澳大利亞迤東。迤北。抵南北亞墨利加之西界。謂之大洋海。

水程數萬里。島嶼甚稀。間數千里。乃一遇。其島四圍多盤石。亦生珊瑚。海船近輒擱淺。故不能遍及。大洋海風浪最恬。泰西人稱為大平海。各島天氣晴和。水土平淑。產椰子。芋薯果實。足供採食。土人織草為衣。以蔽形。性馴而慧。異於遠西島。番之悍獷。近年西教之徒。遊其地而誘進之。多有信從。易俗者。島名不能盡悉。英人因教事而命以名。○一曰會群島。言其入西教之會也。島之大者曰阿他害地。附近群島甚多。以此島為綱領。其地山水秀淑。風景宜人。土人篤信西教。廣設學館。又阿歪希者。亦大島。屬島甚多。有國王。嘉慶年間舉國奉西教學館。尤繁。其王頗諳武備。常有師船巡海。○一曰友群島。言與西教為友也。土

人形貌端正。有心計。西教之徒時遊其地。誘化之。有加羅林者。屬島最多。內有一族。頗通藝術。商船偶過其地。亦停泊貿易。○一曰賊群島。言其非善類也。各島多西班牙所據。西人以洋教誘勸之。土人不肯從。遂至互相攻擊。交關不已。○此外小島尚多名。不盡著。土產惟椰子。人戶甚少。未與他國往來。○道光二十二年。佛郎西新開馬耳其教群島。風土未詳。

按四海之中。惟大洋海最大。即中國之東海。直抵亞墨利加之西境。四萬里。茫茫巨浸。別無廣土。即島嶼亦晨星落落。據泰西人所傳述。各島風土人類。遠勝於亞細亞南洋諸島。然帆檣偶涉。率略未詳。蓋由東道往。水程當十余萬里。由西道

往須歷南亞墨利加之鐵耳聶離途既險遠又無利可牟故
Small text in the margin: 此處...
 商船罕有至者惟捕鯨之船專騖大洋無所不到於諸島嶼
 數遇之乃得稍通聲聞耳

Small text in the margin: 此處...
 下之亦...

